

ORDRE DU JOUR

SÉANCE ORDINAIRE DU CONSEIL 19 AVRIL 2016 À 19 HEURES

- 1. RECUEILLEMENT ET OUVERTURE DE LA SÉANCE**
- 2. PÉRIODE DE QUESTIONS**
- 3. ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR**
- 4. ADOPTION DES PROCÈS-VERBAUX DE LA SÉANCE ORDINAIRE DU 15 MARS 2016, DE LA SÉANCE EXTRAORDINAIRE DU 22 MARS 2016 ET DE LA SÉANCE EXTRAORDINAIRE DU 4 AVRIL 2016**
- 5. DIRECTION GÉNÉRALE**
 - 5.1** Autorisations diverses dans le cadre d'un événement privé organisé par l'entreprise Local du Gourmet
 - 5.2** Échange de terrains avec le Centre intégré de santé et des services sociaux de la Montérégie-Ouest
 - 5.3** Mise à jour du plan d'action en développement durable avec une majeure en environnement
 - 5.4** Nomination d'édifice
- 6. SERVICE DES RESSOURCES HUMAINES**
 - 6.1** Nomination au poste de préposé aux loisirs au Service récréatif et communautaire
 - 6.2** Ratification d'embauche et de départ de personnel pour la période du 13 mars au 16 avril 2016
- 7. SERVICE DU GREFFE**
 - 7.1** Acquisition de la propriété située au 88, rue Saint-Laurent
 - 7.2** Dépôt du procès-verbal de correction de la résolution 2016-03-093
 - 7.3** Dépôt du procès-verbal de correction de la résolution 2016-03-104
 - 7.4** Nomination d'un maire suppléant
 - 7.5** Participation des élus au congrès de l'Union des municipalités du Québec
 - 7.6** Semaine de sensibilisation à la sécurité ferroviaire

8. SERVICE DES FINANCES ET DE L'INFORMATIQUE

- 8.1** Approbation du registre des chèques émis numéros 83843 à 84189 totalisant 3 112 548,58 \$ et du registre des paiements Internet émis numéros 1272 à 1329 totalisant 2 413 923,14 \$
- 8.2** Dépôt du rapport budgétaire au 11 avril 2016
- 8.3** Résolution d'adjudication dans le cadre de l'émission d'obligations de 11 081 000 \$
- 8.4** Résolution de concordance dans le cadre de l'émission d'obligations de 11 081 000 \$
- 8.5** Résolution de courte échéance dans le cadre de l'émission d'obligations de 11 081 000 \$

9. SERVICE RÉCRÉATIF ET COMMUNAUTAIRE

- 9.1** Approbation de travaux additionnels dans le cadre de la coupe de gazon sur la propriété du ministère des Transports du Québec
- 9.2** Autorisation d'un permis de boisson au club des Dodgers de Valleyfield lors de la tenue de ses activités de baseball
- 9.3** Autorisation de barrages routiers pour Opération enfant soleil
- 9.4** Autorisation de marche et d'activité au parc Salaberry au Collectif de défense des droits de la Montérégie
- 9.5** Autorisations diverses et protocole d'entente avec la Fondation des Ressources Alternatives du Sud-Ouest dans le cadre de son activité
- 9.6** Autorisations diverses et protocole d'entente avec le Club CMOA dans le cadre d'une exposition de voitures Mopar
- 9.7** Autorisations diverses et protocole d'entente avec l'Association pour les Personnes ayant une Déficience Intellectuelle du Suroît dans le cadre du Festi-bières du Suroît
- 9.8** Autorisations diverses et protocole d'entente avec la Fondation de l'Hôpital du Suroît dans le cadre de son activité Virée Vélo
- 9.9** Autorisations diverses et protocole d'entente avec la Société canadienne du cancer, division du Québec, bureau du Sud-Ouest, dans le cadre du Relais pour la vie
- 9.10** Autorisations diverses et protocole d'entente avec la Troupe de reconstitution L'Équipage dans le cadre de l'organisation d'évènements historiques
- 9.11** Autorisations diverses et protocole d'entente avec Triathlon Valleyfield dans le cadre du triathlon scolaire de Beauharnois et Salaberry-de-Valleyfield
- 9.12** Autorisations diverses pour la tenue de la fête nationale, volet local
- 9.13** Avance de fonds pour les activités du Camp de vacances familiales Valleyfield inc.

- 9.14** Contrat de location avec Les p'tits becs fins pour l'exploitation d'un restaurant au parc régional des Îles-de-Saint-Timothée
- 9.15** Entente de service avec la Société nationale des Québécois du Suroît pour la fête nationale, volet régional
- 9.16** Modification de la résolution 2016-02-053 relative à des autorisations diverses et protocole d'entente avec le Festival de musique Artefact relatif au versement d'une aide financière et à l'octroi d'une aide en ressources humaines et matérielles dans le cadre de divers événements
- 9.17** Octroi d'une bourse à Heidi Roussin à titre de soutien financier à l'élite sportive
- 9.18** Octroi d'une bourse à Tristan Villiers à titre de soutien financier à l'élite sportive
- 9.19** Protocole d'entente avec la Chambre de commerce et d'industrie Beauharnois-Valleyfield-Haut-Saint-Laurent dans le cadre de la Beauce Carnaval
- 9.20** Protocole d'entente avec la Chambre de commerce et d'industrie Beauharnois-Valleyfield-Haut-Saint-Laurent dans le cadre des Mardis en musique
- 9.21** Protocole d'entente avec la Cité des Arts et des Sports pour l'exploitation de la plage au parc régional des Îles-de-Saint-Timothée
- 9.22** Protocole d'entente avec la FADOQ Région Rive-Sud-Suroît dans le cadre de la tenue d'un gala de danse
- 9.23** Protocole d'entente avec la Maison de la jeunesse douze-dix-sept de Valleyfield inc. dans le cadre de ses activités

10. SERVICE DE L'INGÉNIERIE

- 10.1** Emprunt au fonds de roulement pour la mise à niveau des terrains de tennis, phase I, et des jeux d'eau au parc Gagnier

11. SERVICE DE L'URBANISME ET DES PERMIS

- 11.1** Acceptation de la mise en place par le promoteur d'un mur antibruit le long de la ligne arrière des lots de la rue Donald
- 11.2** Audition des personnes intéressées relativement à la demande de dérogation mineure de la rue Tougas afin d'autoriser l'aménagement des espaces de stationnement dans le projet d'ensemble commercial et réponse à cette demande
- 11.3** Audition des personnes intéressées relativement à la demande de dérogation mineure des lots 5 456 890 à 5 456 907 sis rue des Dahlias afin d'autoriser la construction d'habitations unifamiliales jumelées et réponse à cette demande
- 11.4** Audition des personnes intéressées relativement à la demande de dérogation mineure des lots 5 620 069 à 5 620 073 sis rue Isabella afin d'autoriser les marges latérales des habitations et réponse à cette demande
- 11.5** Audition des personnes intéressées relativement à la demande de dérogation mineure du 100, rue McArthur afin d'autoriser la construction d'un nouveau bâtiment et réponse à cette demande

- 11.6 Audition des personnes intéressées relativement à la demande de dérogation mineure du 624, boulevard Pie-XII afin d'autoriser la création d'un nouveau lot et réponse à cette demande
- 11.7 Audition des personnes intéressées relativement à la demande de dérogation mineure du 5394, boulevard Hébert afin d'autoriser la marge latérale du côté nord-est de la maison et réponse à cette demande
- 11.8 Cession des droits, titres et intérêts sur une partie du lot 3 593 559 située sur le boulevard du Havre
- 11.9 Demande à la Commission de protection du territoire agricole du Québec concernant l'aliénation d'une partie des lots 5 124 891 et 5 125 865 sise boulevard Gérard-Cadieux
- 11.10 Demande à la Commission de protection du territoire agricole du Québec concernant l'échange des lots 5 124 935 et 5 125 855 sis rang Sainte-Marie
- 11.11 Entente avec le ministre du Travail, de l'Emploi et de la Solidarité sociale relative à l'adhésion de la municipalité au service PerLE
- 11.12 Nomination d'un membre au comité consultatif d'urbanisme
- 11.13 Nomination de rue
- 11.14 Réponse à la demande pour l'aménagement d'un projet commercial d'ensemble en front de la rue Tougas en vertu du Règlement 153 concernant les plans d'implantation et d'intégration architecturale
- 11.15 Vente d'une partie du lot 4 516 387 sise rue Victoria Est à la compagnie 4242998 Canada inc.
- 11.16 Vente d'une partie du lot 4 516 864 sise chemin Larocque à Gestions Alborz inc.

12. SERVICE DE L'ENVIRONNEMENT ET DES TRAVAUX PUBLICS

- 12.1 Annulation du contrat 2014-ENV-34 relatif à la conciergerie de l'hôtel de ville
- 12.2 Approbation de travaux additionnels dans le cadre des travaux de déblocage et d'inspection des branchements d'égouts publics-privés 2015-2016
- 12.3 Convention avec Moisson Sud-Ouest relative à la gestion et l'exploitation de l'écocentre municipal
- 12.4 Fin de convention avec la Recyclerie Beauharnois-Salaberry pour la gestion et l'exploitation de l'écocentre municipal
- 12.5 Installation de panneaux d'arrêt sur la rue Victor-Léger, à l'intersection de la rue du Marché
- 12.6 Installation de panneaux d'arrêt sur le boulevard du Havre et la rue Notre-Dame
- 12.7 Mandat à l'Union des municipalités du Québec pour l'achat de sel de déglçage

13. SERVICE DE SÉCURITÉ INCENDIE

- 13.1 Autorisation à la Municipalité régionale de comté de Beauharnois-Salaberry de consulter les cartes d'appels du service 9-1-1

- 13.2 Autorisation à la Municipalité régionale de comté de Beauharnois-Salaberry de consulter les rapports DSI-2003 transmis au ministère de la Sécurité publique
- 13.3 Délégation de pouvoirs concernant un appel d'offres commun pour l'achat d'équipements de radiocommunication

14. APPELS D'OFFRES

- 14.1 Appel d'offres 2015-54 : acquisition et installation de systèmes d'antennes pour le réseau de radiocommunication
- 14.2 Appel d'offres 2016-01 : réfection des infrastructures sur le boulevard du Havre
- 14.3 Appel d'offres 2016-05 : entretien électrique des bâtiments municipaux et des installations municipales
- 14.4 Appel d'offres 2016-11 : réfection du réseau d'aqueduc de diverses rues
- 14.5 Appel d'offres 2016-12 : lignage et marquage de la chaussée et des pistes cyclables 2016-2017-2018
- 14.6 Appel d'offres 2016-14 : réparation du pavage en enrobé bitumineux pour l'année 2016
- 14.7 Appel d'offres 2016-15 : fourniture de béton bitumineux pour l'année 2016
- 14.8 Appel d'offres 2016-17 : travaux de mécanique et d'électricité au poste de pompage Pierre-Dansereau
- 14.9 Appel d'offres 2016-18 : entretien électrique des ouvrages de filtration et d'épuration
- 14.10 Appel d'offres-2016-20 : service d'entretien et de réparations mécaniques industrielles 2016 à 2018

15. INVITATIONS À SOUMISSIONNER

- 15.1 Invitation à soumissionner 2016-ENV-07 : remplacement d'une conduite d'aqueduc sur le boulevard Sainte-Marie
- 15.2 Invitation à soumissionner 2016-ENV-10 : fourniture et livraison de bacs roulants

16. RÈGLEMENTS GÉNÉRAUX

- 16.1 Dispense de lecture et adoption du Règlement 186-01 modifiant le Règlement 186 décrétant l'imposition d'une taxe aux fins du financement des centres d'urgence 9-1-1
- 16.2 Dispense de lecture et adoption du Règlement 216-07 modifiant le Règlement 216 portant sur le stationnement – (RMH-330)

17. RÈGLEMENTS D'EMPRUNT

- 17.1 Dépôt du certificat relatif au déroulement de la procédure d'enregistrement des personnes habiles à voter sur le Règlement 314

18. RÈGLEMENTS D'URBANISME

18.1 Avis de motion pour un règlement modifiant le Règlement 150 concernant le zonage afin de modifier certaines zones et normes

18.2 Dispense de lecture et adoption du projet de règlement 150-18 modifiant le Règlement 150 concernant le zonage afin de modifier certaines zones et normes

19. PÉRIODE DE QUESTIONS

20. COMMUNICATIONS DES MEMBRES DU CONSEIL AU PUBLIC

21. LEVÉE DE LA SÉANCE